FORM 17A

SECTION 70

OATH (OR AFFIRMATION) OF OFFICIAL AGENT

I, _____, the undersigned,

swear (or solemnly affirm) that as the official agent for _____ ,

a candidate in the election to be held in the Town/Municipality/Regional Municipality of
_____

on the _____ day of _____, _____, I will not attempt, in any

way, unlawfully to ascertain the candidate or candidates for whom a voter has voted or to

aid in the unlawful discovery of the same, and I will keep secret all knowledge which

may come to me of the persons for whom any voter has voted.

Sworn (or affirmed) at _____
in the County of _____
this _____day of _____, _____
before me.

_____
(Signature of Official Agent)

_____
Commissioner or other Authorized Official
Municipal Elections Act [subsection 146(1)(b)]

_____
Print Name and Title

(A translation of this form is available in French.)

FORMULAIRE 17A

ARTICLE 70

SERMENT (OU AFFIRMATION) DE L'AGENT OFFICIEL

Je, _____, soussigné, prête serment (ou fait une affirmation solennelle) qu'à titre d'agent officiel pour _____, candidat à l'élection qui aura lieu dans la ville, la municipalité, la municipalité régionale de _____

le _____ jour de _____ _____, je ne tenterai pas, de quelle que façon que ce soit, de vérifier illégalement pour quel candidat un électeur a voté ou de contribuer illégalement à la découverte de tels renseignements, et j'assurerai la confidentialité de tout renseignement que je pourrais obtenir au sujet du candidat pour lequel tout électeur a voté.

Serment prêté (ou affirmation faite) à _____
dans le comté de _____
ce ____ jour de _____ ____
devant moi.

_____
(Signature de l'agent officiel)

_____
Commissaire ou autre représentant autorisé
Loi sur les élections municipales (*Municipal Elections Act*) [alinéa 146(1)(b)]

_____
Nom et titre en lettre moulées

(Ce formulaire est également disponible en anglais.)